

# PHILIPS

**Преносно радио**

The Janet XL

TAV2500F



## Упатство за користење

Регистрирајте го вашиот производ и добијте поддршка на:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

## Содржина


<b>1 Важно</b>	<b>2</b>	<b>7 Слушање музика преку Bluetooth®</b>	<b>10</b>
Безбедност	2	Поврзување на Bluetooth®	10
Забелешка	2	Исклучување на Bluetooth®	10
Заштитени трговски марки	3	Избришете ги Bluetooth®	
		спојувачките записи	10
<b>2 Вашето преносно радио</b>	<b>3</b>	Пуштање музика	10
Вовед	3	Покажи мени во режим на Bluetooth®	10
Што има во кутијата	3	Репродуцирајте од Auracast™	12
Преземање на апликација	3		
Спарете ја апликацијата со вашето радио	4	<b>8 Други карактеристики</b>	<b>13</b>
Преглед на преносното радио	4	Поставете тајмер за кујна	13
Заменете ги батериите	4	Запирање на звуците на тајмерот за кујна	13
		Откажување на тајмерот за кујна	13
<b>3 Да почнеме</b>	<b>5</b>	Виртуелен далечински управувач (само апликација)	13
Полнење на вградена батерија	5	Ажурирање на фирмвер	14
Вклучи/исклучи или префрли се на режим на подготвеност	5	Упатство за корисникот	14
Избор на јазик на менито	5	Фабричко ресетирање	14
Прилагоди јачина	5		
Прилагодете светлина на екран	6	<b>9 Спецификации за производ</b>	<b>15</b>
Покажи мени во режим на подготвеност	6		
		<b>10 Решавање на проблеми</b>	<b>15</b>
<b>4 Поставување на часовник</b>	<b>7</b>		
Автоматско поставување на часовник	7	<b>11 FCC информации</b>	<b>16</b>
Рачно поставување на часовник	7		
Поставете формат на време	7		
Поставете формат на датум	7		
Стил на часовник	7		
<b>5 Поставување на аларм</b>	<b>8</b>		
Поставете време на аларм	8		
Вклучете/исклучете тајмер на аларм	8		
<b>6 Слушајте FM радио</b>	<b>9</b>		
Автоматско поставување	9		
Рачно поставување	9		
Автоматски пребарувајте и зачувајте FM радио станици	9		
Рачно зачувајте FM радио станици	9		
Изберете однапред поставена радио станица	9		
Поставување на чувствителност при скенирање	9		
Покажете RDS информации	9		
Прикажи мени во FM режим	9		

## Безбедност

- Прочитајте ги овие упатства.
- Внимавајте на предупредувањата.
- Следете ги упатствата.
- Не ги блокирајте отворите за вентилација.
- Не го монтирајте во близина на извори на топлина, како што се радијатори, уреди за греење, печки или други апарати (вклучително и појачувачи) кои создаваат топлина.
- Чувајте го апаратот подалеку од директна сончева светлина, отворен пламен или топлина.
- Производот не смее да биде изложен на капење или прскање.
- Ставете го производ на рамна, цврста и стабилна подлога.
- Не ставајте никаков извор на опасност врз производот (на пр. предмети исполнети со течност, запалени свеќи).
- Никога не го поставувајте апаратот на друга електрична опрема.
- Користете само приклучоци/догатоци наведени од производителот. Никога не го отстранувајте кукиштето на овој уред. За сите сервисирања треба да се обратите на персоналот за сервисирање. Сервисирање е потребно кога производот е оштетен на некој начин, ако кабелот или утичникот е оштетен, ако е истурена течност или паднале предмети врз производот, ако производот бил изложен на дожд или влага, ако не работи соодветно или бил испуштен.
- Батерија (комплетот батерији или батеријата што е инсталирана) не смее да се изложува на прекумерна топлина, како што е сонце, оган или слично.
- Опасност од експлозија ако батериите се заменат неправилно. Да се замени само со ист или еквивалентен вид.
- Батерија на екстремно високи или ниски температури при користење, чување или транспорт и низок воздушен притисок на висока надморска висина може да доведе до опасност за безбедноста.
- Ризик од експлозија ако батеријата се замени со погрешен вид.
- Не ја менувајте батеријата со несоодветен тип така што ќе ја наруши заштитата (на пример некои типови на литиум батерији).
- Поставете ги батериите правилно.
- Изложувањето на батеријата во средина со екстремно високи температури или со екстремно низок воздушен притисок може да доведе до експлозија или протекување на запалива течност или гас.
- Батериите содржат хемиски супстанции. Треба да бидат соодветно отстранети
- Ако се сомневате дека батерија е проголтана или ставена во некој дел од телото, веднаш барајте медицинска помош.
- Кога ги менувате батериите, секогаш чувајте ги сите нови и користени батерији далеку од дофат на деца. Осигурете се дека делот за батерија е потполно безбеден откако сте ја замениле батеријата.
- Ако делот на батеријата не може потполно да се обезбеди, прекинете со користењето на производот. Чувајте го подалеку од дофат на деца и контактирајте со производителот.
- Производот не смее да биде изложен на капење или прскање.
- Не ставајте никаков извор на опасност врз производот (на пр. предмети исполнети со течност, запалени свеќи).
- Користете го производот безбедно во средина со температури помеѓу 0°C и 40°C.



- За да се избегне ризик од пожар, опремата е снабдена само со надворешен извор на енергија чијшто излез треба да биде усогласен со PS1 (со излезна моќ помала од 15W).
- Моќноста испорачана од полначот мора да биде помеѓу минимални 5 Вати потребни за радио опремата и максимални 15 Вати за да се постигне максималната брзина на полнење.

 Символот покажува еднонасочен напон (DC напон)

### Политика за пријавување на пропусти

Ја цениме безбедноста на производите и ве охрабруваме да ги пријавите сите пропусти што ќе ги откриете.

1: Чекори за пријавување

Опишете ги деталите на пропустот во целост, вклучително и типот, влијанието и методот на репродукција. Доставете материјали за поддршка, како што се слики од екран, дневници. Информациите чувајте ги доверливи и не ги откривајте на трета страна.

2: Канали на пријавување

Испратете е-пошта до: [Philips.com](mailto:Philips.com)

3: Следни чекори

Ќе ви одговориме и навремено ќе ве известиме за понатамошните активности. Вистинити и ефикасни извештаи може да бидат наградени. Злонамерни пријави ќе повлечат законска одговорност.

4: Справување со пропусти

Ние ќе ја оцениме и поправиме неправилноста.

Штом ќе ја поправиме неправилноста, ќе одлучиме дали да ги објавиме информациите за неправилноста во зависност од ситуацијата.

5: Заштита и награда

Ќе го чуваме идентитетот на тој што пријавил во тајност. Избегнувајте да вклучувате чувствителни информации во вашиот извештај. Во зависност од неправилноста, може да понудиме награди. Почитувајте го законот, пријавете законски и избегнете злонамерно однесување.

### Политика за ажурирање на безбедноста на производот

1. Посветени сме на извршување безбедносни проверки на фирмверот на уредот најмалку на секои шест месеци и на објавувања на ажурирања кога ќе се откријат безбедносни пропусти или кога ќе се направат значајни безбедносни подобрувања.
2. По објавување на секо ажурирање на фирмверот, ќе обезбедиме најмалку период од 30 дена за преземања за да се осигуриме дека корисниците имаат доволно време да го извршат ажурирањето.
3. Ажурирањата на безбедноста на софтверот ќе бидат поддржани до декември 2030 год. Уредите кои го надминале периодот на поддршка, нема повеќе да добиваат официјални ажурирања на безбедноста.

## Забелешка

Кои било промени или модификации направени на овој уред кои што не се изречно одобрени од MMD Hong Kong Holding Limited може да го поништат овластувањето на корисникот да ја користи опремата.

## Усогласеност

Со ова, TP Vision Europe B.V. изјавува дека производот е во согласност со основните барања и другите соодветни одредби од RED Директивата 2014/53/EU и UK Radio Equipment Regulations SI 2017 No 1206. Може да ја најдете изјавата за усогласеност на [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## Грижа за животната средина

### Отстранување на вашиот стар производ и батерија



Вашиот производ е дизајниран и произведен со материјали од висок квалитет и компоненти кои може да се рециклираат и повторно да се користат.



Овој симбол на производот значи дека производот е опфатен со Европската Директива 2012/19/EU.



Овој симбол значи дека производот содржи батерији опфатени со Европската регулатива (EU) 2023/1542 кои не може да се фрлаат со вообичаениот отпад од домаќинствата.

Информирајте се за локалниот систем за одделно собирање на електрични и електронски производи и батерији. Следете ги локалните правила и никогаш не го фрлајте производот и батериите со вообичаениот отпад од домаќинството.

Правилното отстранување на стари производи и батерији помага да се спречат негативните последици по околината и човековото здравје.

### Отстранување на интегрирани батерији

За да ги отстраните интегрираните батерији, погледнете во делот за инсталирање на батерији.

### Информација за животната средина

Сите непотребни пакувања се избегнати. Вашиот систем се состои од материјали кои може да бидат рециклирани и повторно искористени ако ги расклопи специјализирана компанија. Почитувајте ги локалните прописи во врска со отстранувањето на материјалите од пакувањето, потрошените батерији и старата опрема.

## Заштитени трговски марки



Логотипот Auracast™ и логоата и заштитените трговски марки што ги поседува Bluetooth SIG, Inc. и секое користење на таквите знаци од MMD Hong Kong Holding Limited е според лиценца. Другите заштитени трговски марки и трговски имиња се тие на нивните соодветни сопственици.



Bluetooth® логотипот и логоата се регистрирани заштитени трговски марки што ги поседува Bluetooth SIG, Inc. и какво било користење од MMD Hong Kong Holding Limited е според лиценца.



Изработката на неовластени копии на материјали заштитени со авторски права, вклучувајќи компјутерски програми, датотеки, емисии и аудио снимки, може да претставува кршење на авторските права и да се смета за кривично дело. Оваа опрема не смее да се користи за такви цели.

## 2 Вашето преносно радио

Ви честитаеме што го купивте и ви посакуваме добредојде во Philips! За целосно да ја искористите поддршката што ја нуди Philips, регистрирајте го вашиот производ на [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

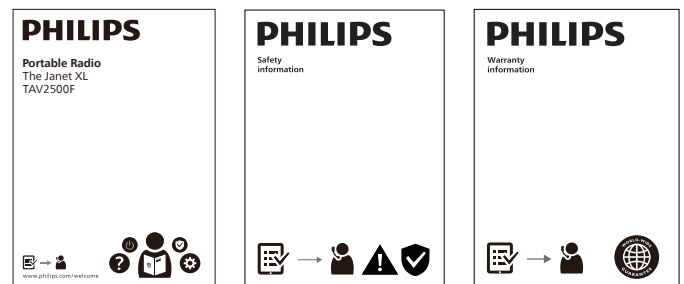
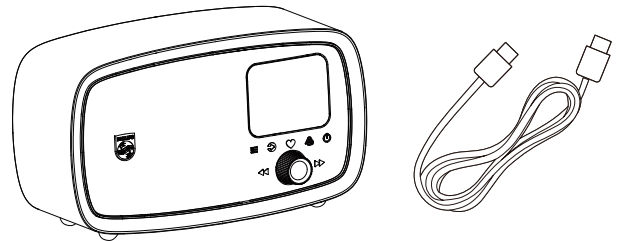
### Вовед

Со ова преносно радио, може да слушате FM станици, како и да репродуцирате музика преку Bluetooth или USB.

### Што има во кутијата

Проверете ја и утврдете содржината на вашето пакување:

- Главна единица
- Кабел за полнење ТИП-С
- Кратко упатство / лист со информации за безбедност / гаранција



### Забелешка

- Сликите, илустрациите и цртежите во ова упатство за корисници се само за пример. Вистинскиот производ може да има поинаков изглед.

Нашата практична придружна апликација, ви овозможува да изберете извор, да ја контролирате репродукцијата и Bass+, да ја проверите состојбата на батеријата и многу повеќе. Дополнително, PartyLink режимот во самата апликација, овозможува лесно поврзување со други звучници Auracast™ за уште подобар звук.

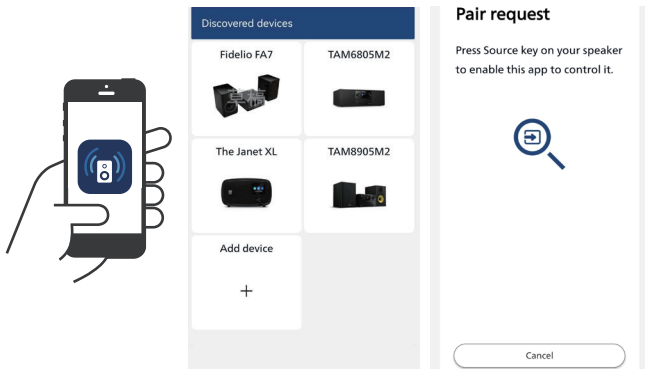
### Преземање на апликација

Скенирај го QR кодот/притисни го копчето „Преземи“ или барај „Philips Entertainment“ во Apple App Store или Google Play за да ја преземеш апликацијата.



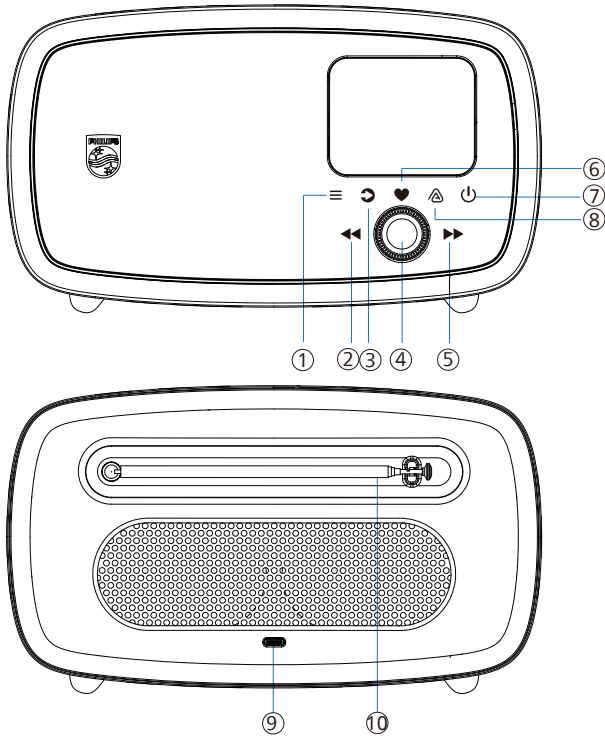
## Спарете ја апликацијата со вашето радио

Отворете ја апликацијата Philips Entertainment на вашиот мобилен уред, притиснете „Add device +“ за да го откриете ова радио (The Janet XL). Осигурете се дека Bluetooth е вклучен на вашиот уред. Следете ги насоките за да потврдите за спарувањето.



Штом радиото ќе се поврзе со апликацијата Entertainment, ќе може да уживате во дополнителни функции и лесно да ги поставите вашите преференции.

## Преглед на преносното радио



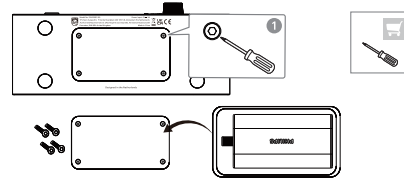
- ① Кратко притискање за влез/излез од МЕНИ или за назад кон претходно мени
- ② Кратко притискање: Подесување на фреквенцијата надолу (MHz) / Оде на претходната песна.  
Долго притискање: Автоматско пребарување надолу за пронаоѓање на станица.
- ③ Притиснете за да пристапите на менито на извори.
- ④ Завртете го ротирачкото копче за прилагодување на јачината на звукот или за избор на опција на менито. Притиснете за избор на опција од менито, за пребарување или управување со радио станици или за да пуштите/паузирате Bluetooth или USB репродукција.
- ⑤ Кратко притискање: Подесете ја фреквенцијата (MHz) / Оде на следната песна.  
Долго притискање: Автоматско пребарување нагоре за пронаоѓање на станица.

4 МК

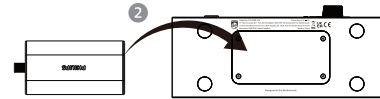
- ⑥ Омилени радио станици  
Кратко притискање за пристап до листата со Омилени меморирани радио станици  
Долго притискање за додавање / отстранување на Омилени радио станици.
- ⑦ Кратко притискање: Вклучете / Оде во режим на подготвеност / Излезете од аларм  
Долго притискање: Исклучено
- ⑧ Приемник Auracast
- ⑨ Приклучок за полнење USB тип-C / USB аудио репродукција
- ⑩ Антена

## Заменете ги батериите

- 1 Отворете го капакот на батеријата на долниот дел од радиото и отстранете ја оригиналната батерија од преградата за батерии.



- 2 Ставете батерија од ист тип (не е вклучена).



- 3 Затворете го капакот на батеријата  
Ако сакате да купите дополнителна батерија, посетете ја:  
<https://www.philips.com>  
Li-ion батерија што се полни  
Модел: TACR5003BA  
Номинален капацитет: 7,3V, 2600mAh, 18,98Wh Max  
Напон на полнење: 8,4V



### 3 Да почнеме

Секогаш следете ги упатствата од овој дел според редоследот.

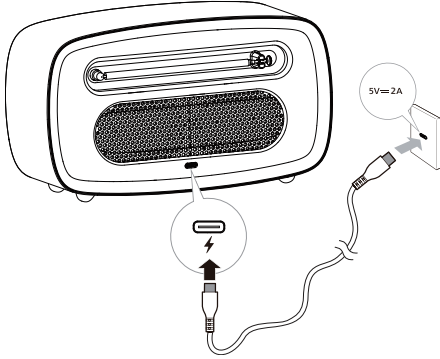
#### Полнење на вградена батерија

Преносното радио има вградена батерија што се полни.

##### Забелешка

- Се покажува икона '🔋' кога полнењето на батеријата е слабо. Наполнете ја вградената батерија што е можно побргу.

Поврзете го приклучокот TYPE-C од преносното радио со приклучок за струја (5V = 2A) со користење на дадениот кабел.





- ↳ Додека се полни преносното радио, се прикажува иконата '🔋'.
- ↳ Кога радиото е целосно наполнето, се појавува иконата '🔋'.


##### Забелешка

- Имајте предвид дека радиото содржи вградени литиум батерии. Капацитетот за полнење на литиум батериите ќе се намали со тек на време поради нивната карактеристика за самопразнење. За да осигурите долготрајно користење на батеријата на радиото, препорачуваме **полнење на вградената литиум батерија до околу 50% на секои 6 месеци кога радиото не се користи.**











#### Вклучи/исклучи или префрли се на режим на подготвеност

- Притиснете  за да го вклучите радиото или да го префрлите во режим на подготвеност.
  - ↳ Радиото се префрлува на последниот избран извор, или го прикажува времето (ако е поставено).
- Притиснете и држете  за да го исклучите радиото.

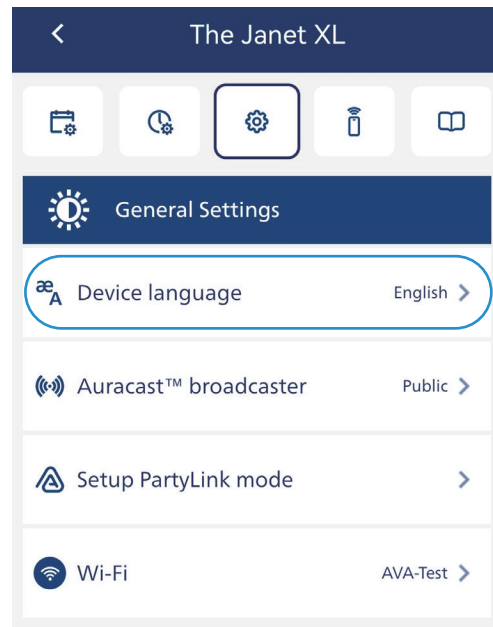
##### Забелешка

- Ако не е поврзан Bluetooth подолго од 15 минути, или ако е поврзан но не е активен, радиото автоматски ќе се префрли на режим на подготвеност.
- Во кој било режим, притиснете и држете  во траење од три секунди за директно да го исклучите радиото. Екранот на дисплејот се исклучува.

#### Избор на јазик на менито

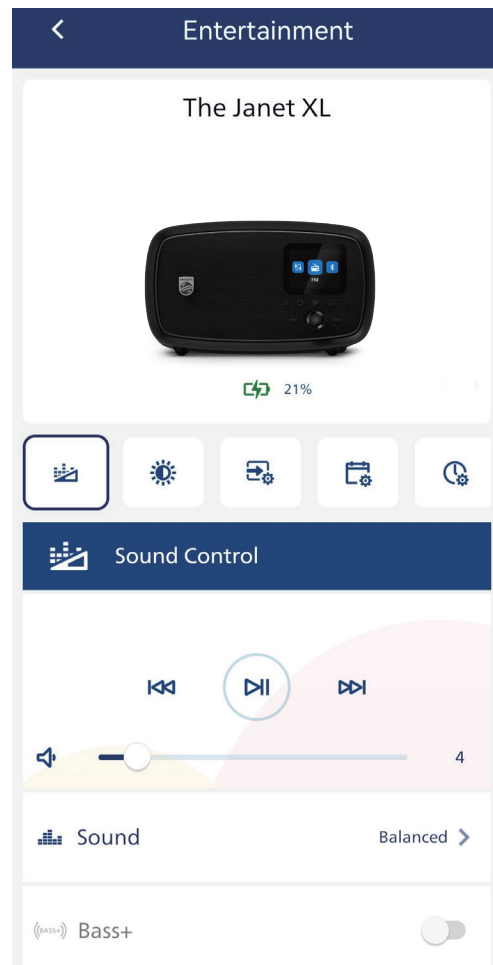
- 1 Притиснете  за да пристапите до менито.
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете  /  за да изберете [System], потоа изберете  да потврдите.
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете  /  за да изберете [Language], потоа изберете  да потврдите.
- 4 Завртете го копчето што ротира или притиснете  /  за да изберете јазик на кој се прикажува менито, потоа изберете  да потврдите.  
English/Deutsch/Italiano/Français/Norsk/Dansk/Nederlands Svenska/ Español/Suomi/Polски
- 5 Притиснете  за да се вратите на претходното мени.

Исто така, може да изберете јазик преку апликацијата Philips Entertainment (во General Settings).














#### Прилагоди јачина

Завртете го копчето лево / десно за да ја намалите / зголемите јачината на звукот додека слушате радио / музика. Исто така можете да ја прилагодите јачината на звукот, да изберете режим на звук и да ја вклучите или исклучите функцијата Bass+ преку апликацијата.



## Прилагодете светлина на екран

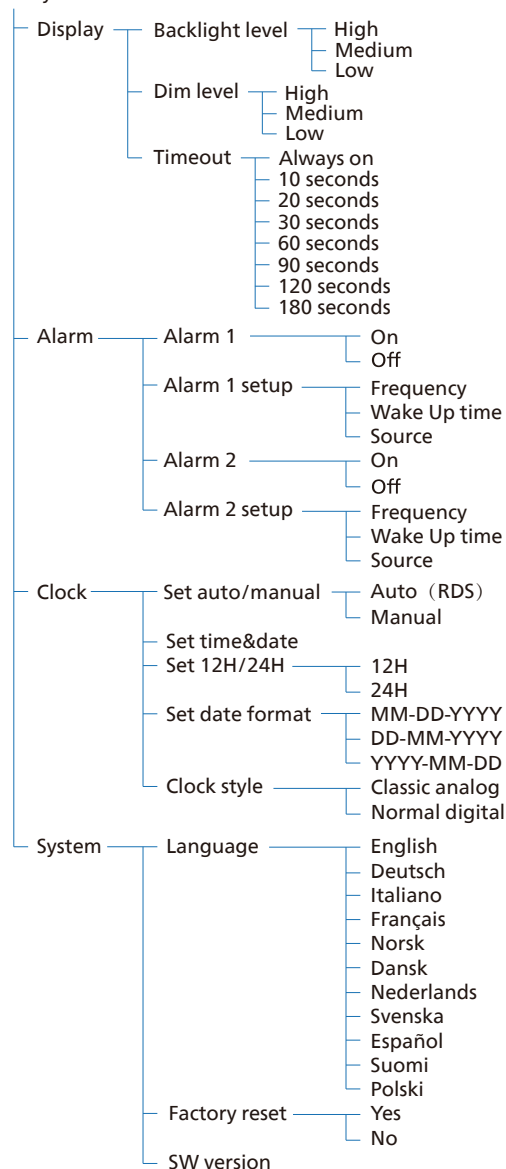
Може да избирате од различни нивоа на светлина на екран.

- 1 Притиснете  за да пристапите до менито.
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете  /  за да изберете [Display], и потоа притиснете  да потврдите.
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете  /  за да изберете [Backlight level], и потоа притиснете  да потврдите.
- 4 Завртете го копчето што ротира  /  за да изберете ниво на осветленост (Високо, Средно, Ниско) на екранот за приказ, па потоа притиснете  да потврдите.
- 5 Притиснете  да излезете од менито.

Преку апликацијата може да ја прилагодите осветленоста на екранот.



## Standby



## Покажи мени во режим на подготвеност

Кога радиото е во режим на подготвеност, можете да пристапите

- 1 Во режим на подготвеност, притиснете  да пристапите до менито.
- 2 Завртете го копчето што ротира  /  за да изберете опција од менито, и потоа притиснете  да ја потврдите опцијата или влезете во мени на пониско ниво.
  - [Display]: прилагодување осветленост во позадина/поставка за затемнување/поставка за исклучување по време.
  - [Alarm]: поставете аларм 1 или 2 вклучено/исклучено и поставување на аларм.
  - [Clock]: поставете синхронизација на време, датум/време, изберете формат на време и формат на датум.
  - [System]: прилагодете ги системските поставки.
- 3 За детали за подопциите, погледнете го хиерархиското стебло на следната страница.
- 4 Притиснете  за да се врати во режим на подготвеност.

## 4 Поставување на часовник

### Забелешка

- Ако не се притисне ниту едно копче во рок од 30 секунди, менито автоматски ќе излезе.

### Автоматско поставување на часовник

- 1 Притиснете  $\equiv$  за да пристапите до менито.
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Clock], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Set auto/manual], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 4 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Auto(RDS)], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 5 Притиснете  $\equiv$  за да се вратите на претходното мени.

Во станици FM RDS, радиото може да се синхронизира со време емитувано од станица FM RDS (со CT информација) автоматски.

### Рачно поставување на часовник

- 1 Притиснете  $\equiv$  за да пристапите до менито.
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Clock], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Set date&time], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 4 Свртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете час, потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 5 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете минута, потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 6 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете месец, потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 7 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете ден, потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 8 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете година, потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.

↳ Времето е поставено.

- 9 Притиснете  $\equiv$  за да се вратите на претходното мени.

### Поставете формат на време

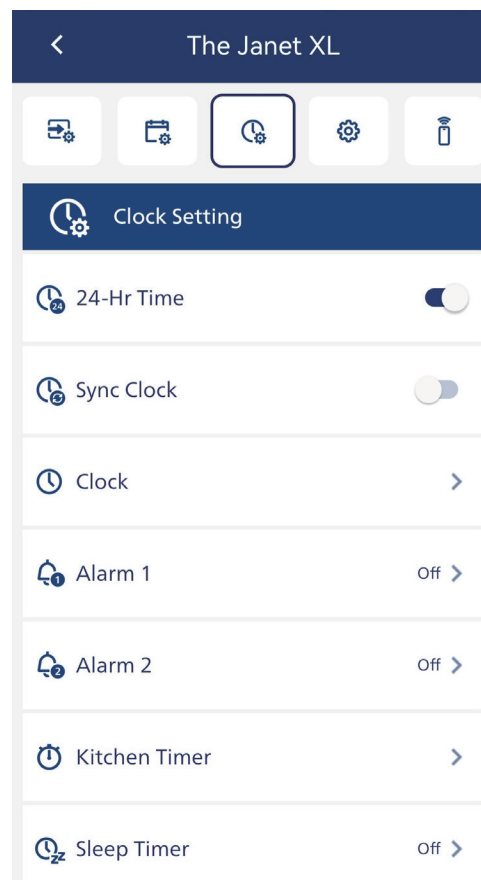
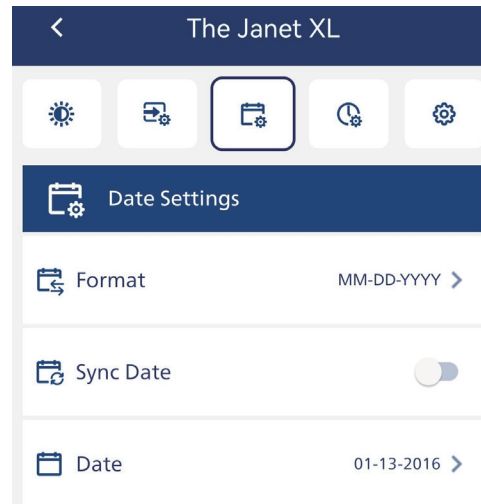
- 1 Притиснете  $\equiv$  за да пристапите до менито.
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Clock], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Set 12H/24H], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 4 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [12H] или [24H], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 5 Притиснете  $\equiv$  за да се вратите на претходното мени.

### Поставете формат на датум

- 1 Притиснете  $\equiv$  за да пристапите до менито.
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Clock], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Set date format], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 4 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [MM-DD-YYYY], [DD-MM-YYYY] или [YYYY-MM-DD] формат на датум, потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
- 5 Притиснете  $\equiv$  за да се вратите на претходното мени.

### Стил на часовник

- 1 Притиснете  $\equiv$  за да пристапите до менито.
  - 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Clock], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
  - 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Clock style], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
  - 4 Завртете го копчето што ротира или притиснете  $\ll / \gg$  за да изберете [Classic analog] или [Normal digital], потоа притиснете  $\odot$  да потврдите.
  - 5 Притиснете  $\equiv$  за да се вратите на претходното мени.
- Исто така можете да ги поставите времето и датумот преку апликацијата (во Clock Setting и Date Settings).



## 5 Поставување на аларм

### Забелешка

- Осигурете се дека правилно сте го поставиле часовникот.

### Поставете време на аларм

- 1 Притиснете за да пристапите до менито.
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Alarm], потоа притиснете .
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Alarm 1 Setup] или [Alarm 2 Setup], потоа притиснете да потврдите.
- 4 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Frequency], потоа притиснете да потврдите, циклусот за повторување на алармот ќе трепка.
- 5 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да го изберете циклусот на повторување на алармот (Режим еднаш, секој ден, работен ден или викенд), потоа притиснете да потврдите.
- 6 Завртете го копчето што ротира / за да изберете [Wake up time], потоа притиснете за да потврдите Часот ќе трепка.
- 7 Свртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете час, потоа притиснете да потврдите. Минутата ќе трепка.
- 8 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да поставите минути, потоа притиснете да потврдите.
  - Ако [Once] е избран како период за аларм, користете / и за да го поставите датумот на алармот.
- 9 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Source], потоа изберете да потврдите.
- 10 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете извор на аларм, (Buzzer, FM), потоа притиснете за да потврдите.
  - Ако како извор на алармот е поставено [FM] (стандардно е поставено BUZZER), менито за алармот ќе има дополнителна опција [Preset], користете / и за да го изберете бројот на однапред поставената радио станица.
- 11 Притиснете за да се вратите на претходното мени.
  - ↳ Ќе се појави соодветната икона на аларм / .

### Совет

- Радиото излегува од режим на поставување на аларм откако било во мирување во рок од 30 секунди.
- Ако FM е избран како извор на аларм но не е избрана станицата за претходно поставување, BUZZER се активира автоматски.
- Тајмаутот на алармот е 60 минути ако нема постапка од корисникот.
- Исто така може да ги поставите алармите преку апликацијата (погледнете во Clock Setting).

### Вклучете/исклучете тајмер на аларм





- 1 Притиснете за да пристапите до менито.
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Alarm], потоа притиснете да потврдите.
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Alarm 1] или [Alarm 2], потоа изберете да потврдите.
- 4 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [On] или [Off], потоа изберете за да го потврдите активирањето или деактивирањето на тајмерот на алармот.
- 5 Притиснете за да се вратите на претходното мени.
  - ↳ Ако е активиран тајмерот на алармот, ќе се појави иконата / .
  - ↳ Ако е деактивиран тајмерот на алармот, ќе се изгуби иконата / .

## 6 Слушајте FM радио



### Забелешка

- Чувајте го преносното радио подалеку од други електронски уреди за да избегнете пречки во радио сигналот.
- За подобар прием, целосно извлечете ја антената FM и прилагодете ја нејзината положба.



### Автоматско поставување

- 1 Притиснете  за да го вклучите радиото.
- 2 Притиснете  за да изберете FM режим.
- 3 Притиснете и држете  /  3 секунди.
  - ↳ Радиото автоматски се мести на станица со силен прием.

### Рачно поставување

Притиснете  /  за да изберете фреквенција што ќе ја поставите рачно во станицата.


### Забелешка

- Мрежата за поставување на преносното радио е 50KHz. Радио фреквенцијата на екранот на дисплејот ќе зголеми 0,05MHz со притискање  / .

### Автоматски пребарувајте и зачувајте FM радио станици





### Забелешка

- Може да зачувате најмногу 30 FM радио станици

Во режим на FM поставување, притиснете ги држете  три секунди.

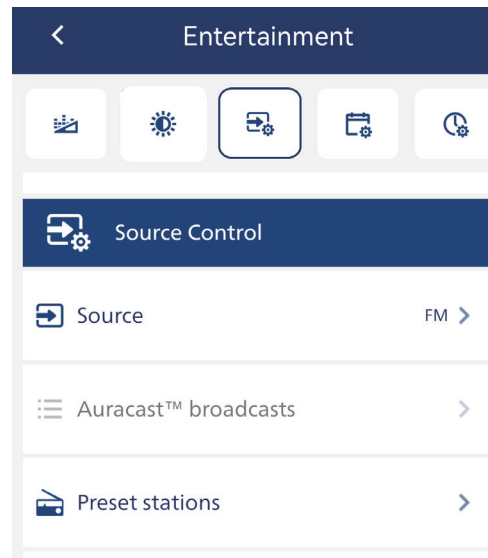
- ↳ [Auto Scanning...] е прикажано.
- ↳ Автоматските радио скенирањата и зачувувањата на сите FM радио станици и потоа ја емитува првата достапна станица.

### Рачно зачувајте FM радио станици




- 1 Во режим на FM поставување, поставете FM радио станица.
- 2 Притиснете и држете  три секунди за да го активирате режимот на програмирање.
  - ↳ Однопред поставениот список се прикажува на екранот.
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете  /  за да го изберете бројот.
- 4 Притиснете  за да ја зачувате однапред поставената станица.
- 5 Повторете ги чекорите 1 до 4 за да зачувате повеќе FM радио станици.

### Совет

- За да отстраните однапред зачувана станица, зачувајте друга станица на нејзиното место ако квалитетот на однапред поставувањето е повеќе од 30.
- Можете исто така да изберете FM извор и да зачувате однапред поставени станици преку апликацијата (во Source Control).









### Изберете однапред поставена радио станица

- 1 Во режим на FM поставување, притиснете .
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете  /  за да изберете однапред поставена радио станица.

### Забелешка


- После три секунди, однапред поставената радио станица ќе биде автоматски потврдена. Или може да го притиснете копчето што ротира за да потврдите и да пуштите.

### Поставување на чувствителност при скенирање

- 1 Притиснете  за да пристапите во FM мени.
- 2 Притиснете  за да влезете во [Scan setting].
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете  /  за да изберете [Strong] (само јаки станици) или [All] (сите станици), потоа изберете  да потврдите.
- 4 Притиснете  да излезете од менито..



### Покажете RDS информации

RDS (Радио систем на податоци) е услуга што им овозможува на FM станиците да покажуваат дополнителни информации.

- 1 Наместете FM RDS станица.
- 2 Притиснете и држете  три секунди за да се покаже следната информација (ако е достапна):
  - ↳ Име на станица
  - ↳ Вид на програма како што се [NEWS] (вести), [SPORT] (спорт), [POP M] (поп музика)...
  - ↳ Време
  - ↳ Текст
  - ↳ Фреквенција

### Прикажи мени во FM режим

Кога слушате FM, може да пристапите до менито за контрола на опции.

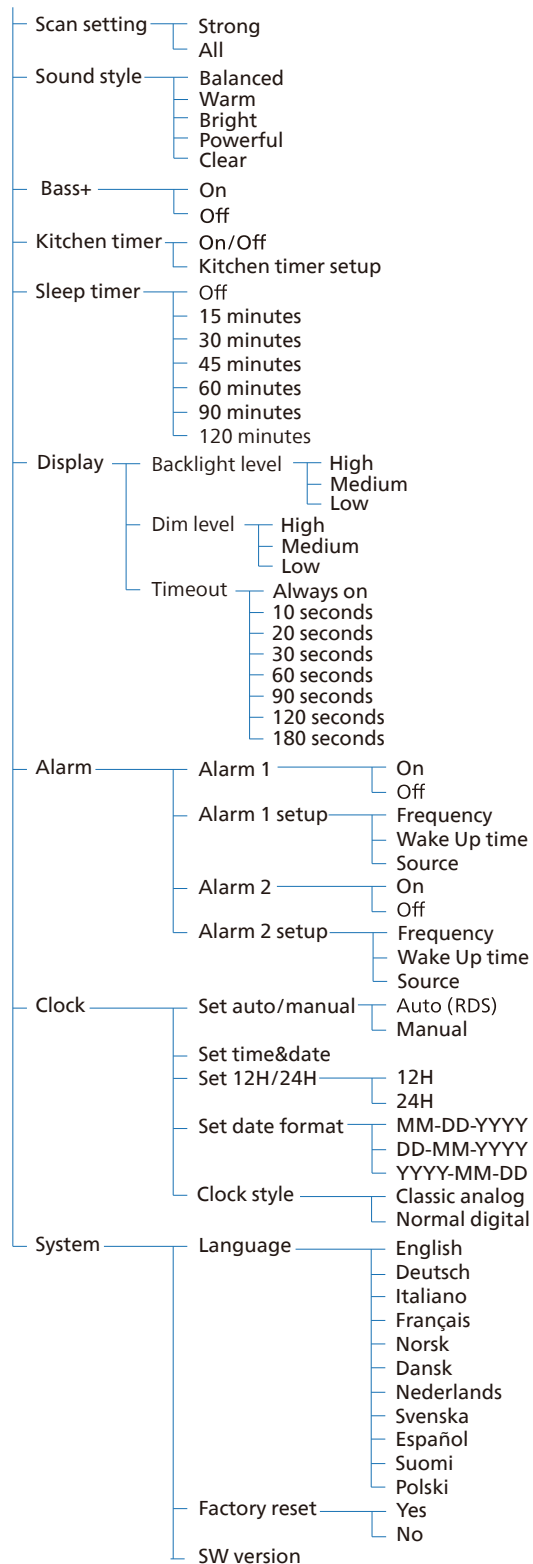
- 1 Притиснете  за да пристапите во FM мени.
- 2 Завртете го копчето што ротира  /  за да изберете опција од менито, и потоа притиснете  да ја потврдите опцијата или влезете во мени на пониско ниво.
  - [Scan setting]: изберете ја чувствителноста (само јаки станици или сите станици).
  - [Sound style]: поставете подобрување на звук: Balanced/Warm/Bright/Powerful/Clear.
  - [Bass+]: вклучете Bass+ или исклучете.
  - [Kitchen timer]: поставете тајмер за кујна.
  - [Sleep timer]: поставете тајмер за спиење.
  - [Display]: прилагодување осветленост во позадина/поставка за затемнување/поставка за исклучување по време.

- [Alarm]: поставете вклучен/исклучен аларм и поставување на аларм.
  - [Clock]: поставете синхронизација на време, датум/време, изберете формат на време и формат на датум.
  - [System]: прилагодете ги системските поставки.
- 3 Повторете го чекор 2 ако некоја од под-опциите е достапна под една опција.
  - 4 Притиснете за да се вратите на претходното мени.

### Забелешка

- Ако не се притисне копче во рок од 30 секунди, менито се исклучува.

### FM Menu



## 7 Слушање музика преку Bluetooth®

### Забелешка

- Работниот опсег помеѓу радиото и уредот е приближно 25 метри (отворен простор).
- Не е гарантирана компатибилност со сите Bluetooth® уреди.
- Каква било препрека помеѓу уредот и радиото може да го намали работниот опсег.
- Држете го радиото подалеку од други електронски уреди што може да предизвикаат попречување.
- Радиото ќе биде исто така исклучено кога ќе го пренесете уредот надвор од работниот опсег.

### Поврзување на Bluetooth®

- 1 Притиснете повеќепати за да се префрлите на Bluetooth режим. Исто така може да се префрлите на Bluetooth режим преку апликацијата (во Source Control).
    - ↳ [Not Connected] ќе се појави.
  - 2 На вашиот Bluetooth уред, префрли се на Bluetooth, пребарај [THE JANET XL] за да започне конекцијата.
- Ако е успешно поврзан:
- ↳ Ќе слушнете сигнален тон.
  - ↳ [Connected] ќе се појави.

### Исклучување на Bluetooth®

- Префрлете се на друг извор на радиото;
- Или
- Да ја оневозможите функцијата од вашиот Bluetooth® уред. Ако е успешно исклучено:
  - ↳ Ќе слушнете сигнален тон.
  - ↳ [Not connected] ќе се појави.

Или

- 1 Притиснете за да пристапите на менито на Bluetooth.
- 2 Притиснете за да изберете [Bluetooth pair].
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Yes] (го исклучува Bluetooth® и влегува во состојба на спарување), потоа притиснете на копчето за да потврдите.

### Избришете ги Bluetooth® спојувачките записи

- 1 Притиснете за да пристапите на менито на Bluetooth.
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Bluetooth clean], потоа изберете да потврдите.
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Yes] за да ги избришете записите за Bluetooth спарување или изберете [No] за да ја задржите конекцијата, а потоа притиснете за да потврдите.
- 4 Притиснете да излезете од менито..
  - ↳ [Not connected] ќе се појави.

### Пуштање музика

Кога пуштате музика на вашиот Bluetooth® уред, може да го користите ова радио за да ја контролирате репродукцијата на музиката.

- Притиснете за да паузирате/продолжите со репродукција.
- Притиснете / за да прескокнете нумера.
- Завртете го копчето за да ја прилагодите гласноста.

### Покажи мени во режим на Bluetooth®

Кога слушате преку Bluetooth®, може да пристапите до менито со опции за контрола.

- 1 Притиснете за да пристапите до менито на Bluetooth®.
- 2 Завртете го копчето што ротира / за да изберете опција од менито, и потоа притиснете да ја потврдите опцијата или влезете во мени на пониско ниво.

- [Bluetooth pair]: изберете го за да ја прекинете Bluetooth врската и да влезе во режим на спарување.
- [Bluetooth clean]: бришете ги записите за Bluetooth спарување.
- [Sound style]: поставетее подобрување на звук: Balanced/Warm/Bright/Powerful/Clear.
- [Bass+]: вклучете Bass+ или исклучете.
- [Kitchen timer]: поставете тајмер за кујна.
- [Sleep timer]: поставете тајмер за спиење.
- [Display]: прилагодување осветленост во позадина/поставка за затемнување/поставка за исклучување по време.
- [Alarm]: поставете вклучен/исклучен аларм и поставување на аларм.
- [Clock]: поставете синхронизација на време, датум/време, изберете формат на време и формат на датум.
- [System]: прилагодете ги системските поставки.

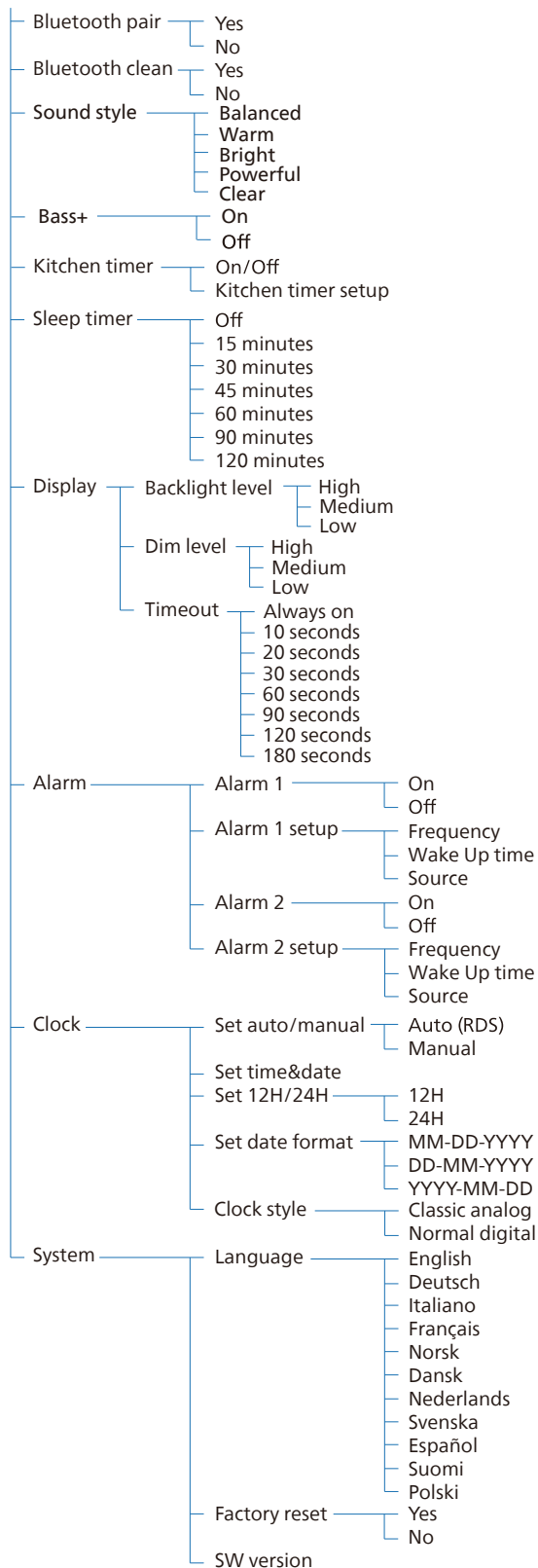
3 Повторете го чекор 2 ако некоја од под-опциите е достапна под една опција.

4 Притиснете ≡ за да се вратите на претходното мени.

#### Забелешка

- Ако не се притисне копче во рок од 30 секунди, менито се исклучува.





#### Bluetooth Menu




## Репродуцирајте од Auracast™

Може да репродуцирате аудио од вашиот Bluetooth уред што поддржува Auracast или од други Auracast емитувачи на радиото, а можете и да го спарите часовникот радио со еден или повеќе звучници со вклучен Auracast преку Auracast.


### Контрола на Auracast RX (Прими аудио)

- 1 Притиснете го копчето  на радиото или активирајте го преку апликацијата Philips Entertainment (во Source control > Auracast receiver).  
↳ На екранот ќе се појави [Scanning].
- 2 Радиото ќе пребарува Auracast емитувања во близина и ќе се поврзе со првото нешифрирано емитување што ќе го пронајде. (Вашиот мобилен уред што поддржува Auracast TX може да се користи како емитер.  
Овозможете Auracast емитување на вашиот мобилен уред за радиото да може да го открие за време на скенирањето.)  
↳ Треба да внесете лозинка преку апликацијата за слушање на кодирано емитување.
- 3 Притиснете  /  за да се префрлите на следните емитувања.
- 4 Ако сакате повторно да скенирате за емитувањата во режим Auracast RX, притиснете  повторно.  
↳ На екранот ќе се појави [Scanning].

### Забелешка

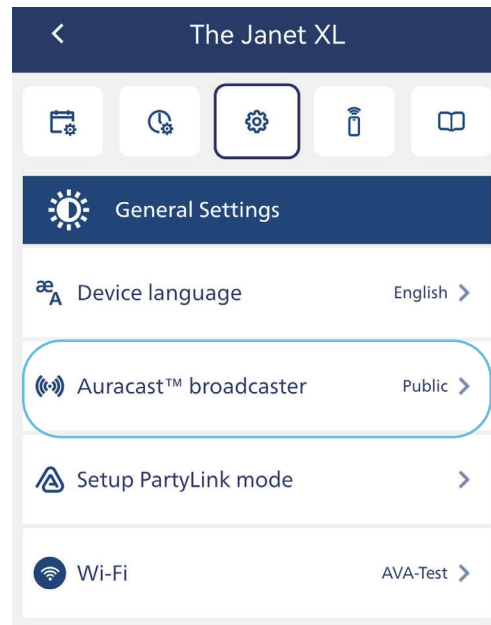
- Ако не е пронајдено ниту едно Auracast емитување при скенирањето за време од 10 секунди, скенирањето ќе престане и радиото ќе премине во неактивен режим.  
↳ На екранот ќе се прикаже [No Auracast broadcast found].
- Ако Auracast емитувањето е исклучено во траење од 10 секунди, радиото ќе премине во неактивен режим.  
↳ На екранот ќе се прикаже [No signal].
- Кога го притискате копчето  во состојба на подготвеност, ако последниот извор бил Auracast RX, радиото врши Auracast скенирање и ќе се поврзе со првото нешифрирано емитување што ќе го пронајде.

За излез од Auracast RX:

Притиснете  за да го префрлите радиото на друг извор. Можете исто така да го промените изворот преку апликацијата (во Контрола на извор).



### Контрола на Auracast TX (Пренос на аудио)

- 1 Користете го радиото како примарен звучник (Auracast предавател).  
Пуштете го радиото од Bluetooth/FM извор.
- 2 Притиснете и држете го копчето  на радиото во траење од 3 секунди или активирајте преку апликацијата Philips Entertainment (во General Settings > Auracast broadcaster) за да се префрлите во режим Auracast TX.  
↳ На екранот ќе се прикаже [Auracast Broadcaster On].  
↳ Ако сакате да го поставите радиото како шифриран извор на емитување, изберете „Personal“ за Auracast емитувач и внесете лозинка во апликацијата. (Стандардно е „Public“.)  
↳ Ако радиото било користено како шифриран емитер последно, емитувањето ќе продолжи.



- 3 Овозможете Auracast RX на друг уред што го поддржува Auracast (како секундарен звучник).
- 4 Кога Auracast емитувањето од радиото ќе биде детектирано од секундарниот звучник, звукот што се репродуцира од радиото ќе се синхронизира со секундарниот звучник.  
↳ Може да поврзете повеќе уреди со поддршка за Auracast на радиото на овој начин.

### Забелешка

- Притиснете и држете  во рок од 8 секунди за да ги избришете информациите за шифрираното емитување што сте ги поставиле. Исто така може да ги избришете информациите преку апликацијата.  
↳ [Clear private info] ќе се појави во рок од 3 секунди, по што ќе се прикажат тековните информации за изворот.
- Во режим Auracast TX, притиснете  за да преминете на друг извор за емитување. Исто така може да менувате извори преку апликацијата.

За да излезете од Auracast TX:

притиснете и држете го копчето  на радиото во рок од 3 секунди за да излезете преку апликацијата.

- ↳ Ќе се прикаже [Auracast Broadcaster Off]. Радиото ќе остане во тековниот аудио извор.

## 8 Други карактеристики

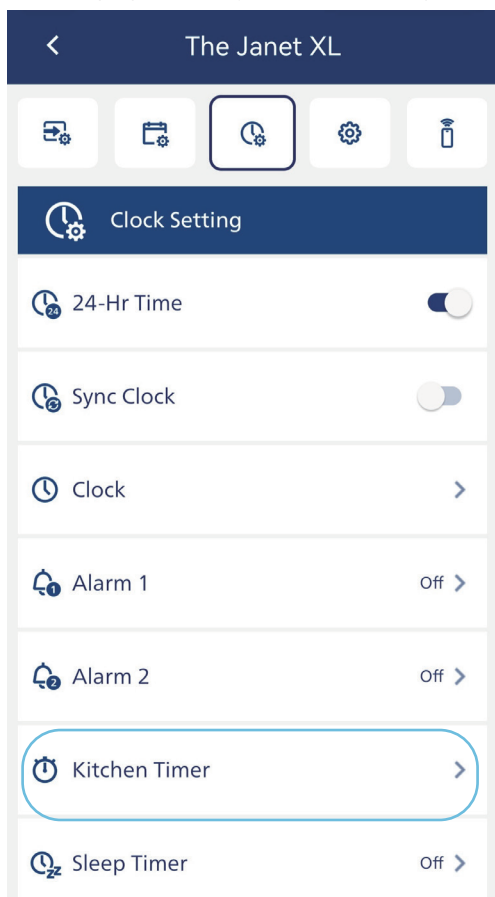
### Поставете тајмер за кујна

#### Забелешка

- Радиото автоматски ќе излезе од менито за поставки доколку остане во мирување во рок од 30 секунди.

- Притиснете за да го вклучите радиото.
- Притиснете за да пристапите до менито.
- Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Kitchen timer], потоа изберете да потврдите.
- Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Kitchen timer setup], потоа изберете да потврдите.  
↳ Цифрите на часот трепкаат.
- Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да поставите час, и потоа притиснете да потврдите.  
↳ Цифрите за минути трепкаат.
- Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да поставите минути, и потоа изберете да потврдите.  
↳ Цифрите за секунди трепкаат.
- Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да поставите секунди, и потоа изберете да потврдите.
- Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [On/Off], потоа изберете да потврдите.
- Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [On] (активира) или [Off] (исклучува) тајмер за кујна, а потоа изберете да потврдите.
- Притиснете за да се вратите на претходното мени.  
↳ Се појавува иконата и тајмерот за кујна.

Можете исто така да го поставите тајмерот за кујна и тајмерот за спиење преку апликацијата (во Clock Setting).



#### Забелешка

- Тајмерот за кујна истекува после 60 минути ако нема активност на корисникот.

### Запирање на звуците на тајмерот за кујна

Кога ќе засвони тајмерот за кујна, притиснете на кое било копче за да го запрете звукот.

### Откажување на тајмерот за кујна

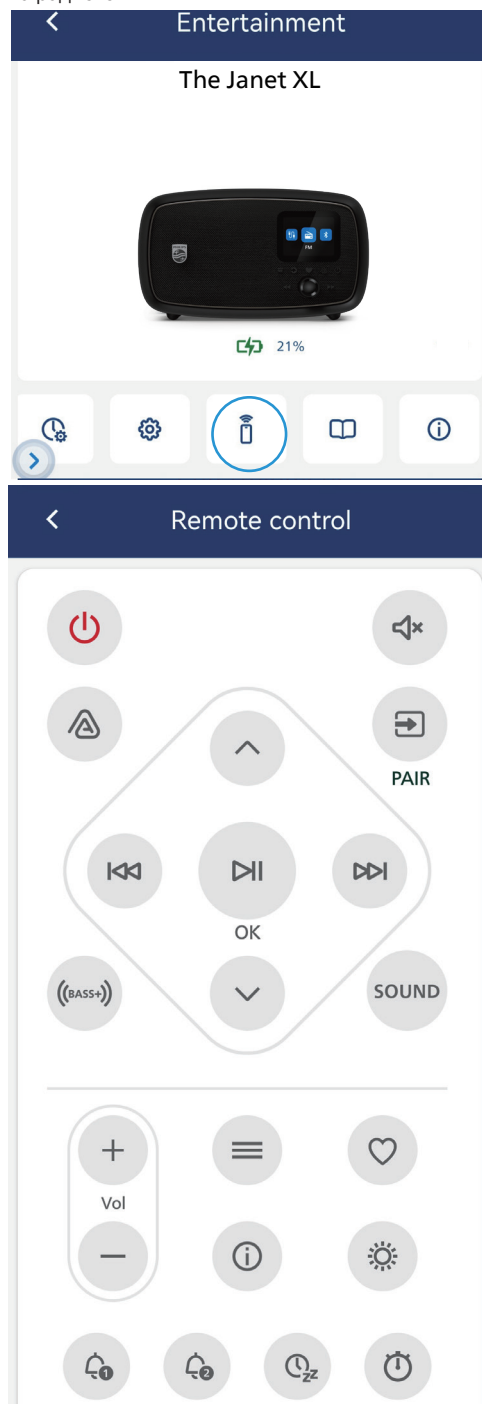
- Ако сакате да го откажете тајмерот за кујна, притиснете за да пристапите до менито.
- Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Kitchen timer], потоа изберете да потврдите.
- Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [On/Off], потоа изберете да потврдите.
- Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Off], потоа изберете да потврдите.
- Притиснете да излезете од менито..

#### Забелешка

- Тајмерот за кујна може да биде откажан само кога радиото е вклучено.

### Виртуелен далечински управувач (само апликација)

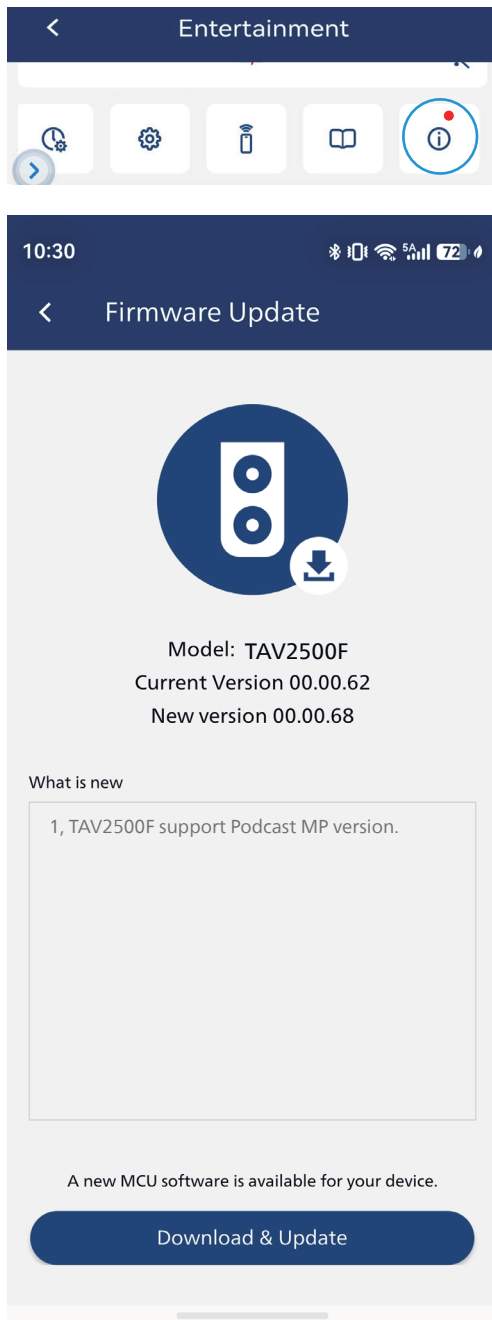
Може да го користите виртуелниот далечински управувач за радио или за репродуцирање на музика и да ги прилагодите другите поставки на радиото.



## Ажурирање на фирмвер

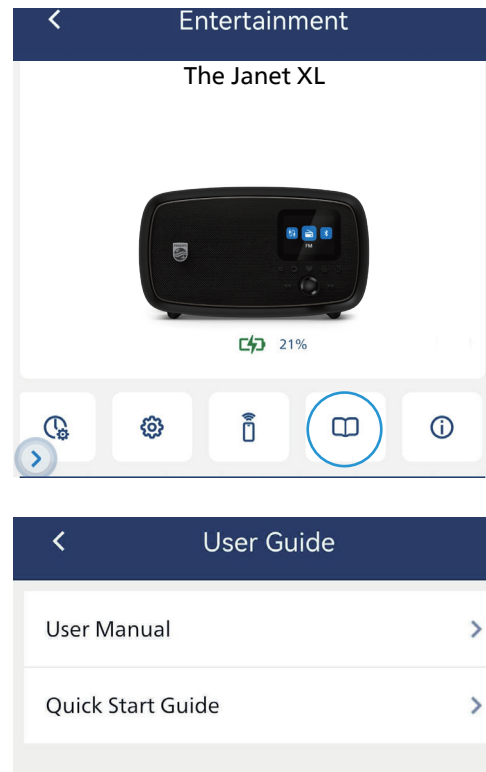
Кога на екранот ќе се појават известувања или кога ќе се појави црвена точка на иконата „i“ во апликацијата, тоа значи дека има нов фирмвер достапен за надградба.

Следете ги упатствата за да ја завршите надградбата.



## Упатство за корисникот

Поминете со прст преку менито со икони кон лево додека не ја најдете иконата . Притиснете ја за да го проверите упатството за корисникот и брзиот водич за повеќе информации како да го користите овој звучник.



## Фабричко ресетирање

- 1 Притиснете за да пристапите до менито.
- 2 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [System], потоа изберете да потврдите.
- 3 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Factory reset], потоа изберете да потврдите.
- 4 Завртете го копчето што ротира или притиснете / за да изберете [Yes] (ресетирање на сите поставки на радиото на фабричка почетна состојба), потоа изберете да потврдите.  
↳ [Restarting...] е прикажано.

## 9 Спецификации за производ

### Забелешка

- Информацијата за производот е предмет на промена без претходно известување.

### Појачало

Номинална излезна моќност 20 W (RMS)

### Звучник

Бас звучник 2,75"

Високотонец 25 mm

### Тјунер

Опсег на прилагодување (FM) 87,5 ~ 108 MHz

Мрежа за прилагодување 50 kHz

Чувствителност  
- Моно, 26 dB S/N сооднос < 22 dBf

Вкупна хармонична дисторзија < 10%

Сооднос на сигнал и шум > 50 dBA

### Bluetooth

Bluetooth верзија V6.0

Bluetooth опсег на фреквенција 2,4 GHz~2,48 GHz

Максимум. e.i.r.p. 9 dBm

Bluetooth домет 25m (отворен простор)

### Општи информации

USB порта 5 V  $\pm$  2 A

Литиум батерија 7,3 V/2600 mAh

Димензии (Ш x В x Д) 230 x 132,4 x 85 mm

Тежина (главна единица) 1,32 Kg

## 10 Решавање на проблеми



### Предупредување

- Никогаш не го отстранувајте кукиштето на производот.

За да биде валидна гаранцијата, никогаш не го поправајте уредот сами. Ако се соочите со проблеми при користењето, проверете ги следните работи пред да побарате сервис. Ако проблемот не се реши, одете на веб-страницата на Philips [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support). Кога контактирате со Philips, уверете се дека уредот е во близина и достапни се бројот на модел и сервискиот број.

### Не се вклучува

- Осигурете се дека преносното радио е целосно наполнето.
- Осигурете се дека USB приклучокот на преносното радио е соодветно поврзан.

### Нема звук

- Прилагодете ја гласноста на преносното радио.
- Прилагодете ја јачината на поврзаниот уред.
- Уверете се дека вашиот Bluetooth уред е во рамки на работниот режим.

### Радиото не реагира.

- Рестартирајте го радиото.

### Лош радио прием

- Чувајте го преносното радио подалеку од други електронски уреди за да избегнете пречки во радио сигналот.
- Целосно извлечете ја и прилагодете ја положбата на антената.

### Алармот не работи

- Поставете го правилно часовникот/алармот.

### Избришано е поставувањето на часовникот/алармот

- Ресетирајте го часовникот/алармот.
- Заменете ги резервните батерии.

### Квалитетот на аудиото е лош после поврзување со уред овозможен од Bluetooth

- Bluetooth приемот е лош. Поместете го уредот поблизу до звучникот или отстранете ги пречките помеѓу нив.

### Не успеа да го најде [The Janet XL] на вашиот Bluetooth уред за спарување

- Притиснете повеќепати за да се префрлите на Bluetooth режим, а потоа обидете се повторно.

### Не може да се поврзе со вашиот Bluetooth уред

- Функцијата Bluetooth на уредот не е овозможена. Проверете во упатството за користење на вашиот уред за да дознаете како да ја активирате оваа функција.
- Ова преносно радио не е во режим на спарување.
- Ова преносно радио е веќе поврзано со друг уред на кој е вклучен Bluetooth.
- Исклучете и обидете се повторно.

### Некои станици понекогаш не работат.

- Неко станици може да поддржат само одреден број на слушатели. Ако се обидете после неколку минути, ќе можете да ги слушате станиците.
- Станицата не емитува програма. Обидете се подоцна.

### Некои станици се губат од списокот на станици

- Кога станицата ќе престане да емитува програма, истата ќе биде отстранета од списокот. Радиото постојано ќе проверува дали станицата емитува програма. Ако почне повторно да емитува програма, станицата ќе биде вратена на списокот со станици.

### Батеријата не може соодветно да се наполни или батеријата многу бргу се празни.

- Заменете ја батеријата (погледнете во Дел 2).

## 11 FCC информации

Овој уред е во согласност со дел 15 од Правилата за FCC. Работењето е предмет на следните два услова:

(1) овој уред не може да предизвикува штетно попречување, и (2) овој уред мора да прифати какво било попречување што ќе го прими, вклучително и попречување што може да предизвика несакано работење.

**ЗАБЕЛЕШКА:** Оваа опрема е тестирана и потврдено е дека е во согласност со ограничувањата за Класа В на дигитален уред, во согласност со Дел 15 од правилата FCC. Овие ограничувања се дизајнирани да обезбедат разумна заштита од штетно попречување во станбена инсталација. Оваа опрема генерира, користи и може да зрачи енергија на радио фреквенција и ако не е инсталирана и не се користи во согласност со упатствата, може да предизвика штетно попречување на радио врските.

Меѓутоа, нема гаранција дека попречувањето нема да се случи во одредена инсталација. Ако оваа опрема не предизвика штетно попречување на радио или телевизискиот прием, што може да се утврди со исклучување и вклучување на опремата, корисникот се советува да се обиде да го коригира попречувањето со една или повеќе од следните мерки:

- Пренасочете ја или преместете ја антената за прием. Зголемете го растојанието помеѓу опремата и приемникот.
- Вклучете ја опремата во штекер или коло различно од она на кое е поврзан приемникот.
- Консултирајте го продавачот или искусен радио / телевизиски техничар за помош.

### IC-Канада: CAN ICES (B)/NMB (B)

Овој уред содржи предавател(и) / приемник(ци) изземени од добивање на лиценца што се во согласност со Innovation, Science and Economic Development Canada's license-exempt RSS(s). Работењето е предмет на следните два услова:

- Овој уред не може да предизвика попречување.
- Овој уред мора да прифати какво било попречување, вклучително и попречување што ќе предизвика несакано работење на уредот.

### FCC & IC Изјава за изложеност на радијација

- Оваа опрема е усогласена FCC и со ограничувањата за изложеност на радијација на Канада наведени за неконтролирани средини.
- Оваа опрема треба да се инсталира и користи на минимално растојание од 20 cm помеѓу радијатор и вашето тело.
- Овој предавател не смее да биде на исто место или да работи заедно со која било друга антена или предавател.

### ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

Промените или модификациите на овој уред кои не се изречно одобрени од страната која е одговорна за усогласеност може да го понишат овластувањето на корисникот да ракува со опремата.

### Avis d'Industrie Canada: CAN ICES-(B)/NMB-(B)

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Изјава за изложеност на радијација: Производот е во согласност со канадските ограничувања за изложеност на RF зрачење за преносливи уреди, утврдени за неконтролирана околина, и е безбеден за предвидената употреба, како што е опишано во овој прирачник.

Déclaration d'exposition aux radiations: Le produit est conforme aux limites d'exposition pour les appareils portables RF pour les Etats-Unis et le Canada établies pour un environnement non contrôlé.



Спецификациите се предмет на промена без известување.  
2026 © Philips и Philips Shield Emblem се регистрирани  
заштитени трговски марки на Koninklijke Philips N.V. и ние ги  
користиме според лиценца. Овој производ е произведен од и  
се продава во надлежност на MMD Hong Kong Holding Limited  
или некоја од нивните подружници, и MMD Hong Kong  
Holding Limited е гарантор во однос на овој производ.

TAV2500F\_UM\_MK\_V1.0

